

# Pemberitahuan Vaksinasi



## COVID-19



ワクチン vaksin ワクチン vaksin ワクチン vaksin ワクチン

## Warga negara asing juga akan mendapat vaksin

Anda akan mendapat surat dari balai kota/desa tempat tinggal Anda.  
Di dalamnya terdapat Kupon Vaksinasi untuk vaksinasi Anda.

**Pastikan untuk membaca surat tersebut.**



## Program vaksinasi ini gratis

¥0

### Urutan program vaksinasi

- ① Tenaga kesehatan
- ② Lansia berusia 65 tahun ke atas
- ③ Orang sakit
- ④ Staf di fasilitas perawatan lansia
- ⑤ Lainnya



とうきょうとたぶんかきょうせい  
ポータルサイト  
Tokyo Intercultural  
Portal Site



東京都



一般財団法人

東京都つながり創生財団

Tokyo Metropolitan Foundation "TSUNAGARI"

Q



Apa yang harus dilakukan jika surat dan kupon vaksinasi (tiket vaksinasi) dari balai kota/desa telah tiba?

A

1. Silakan memesan lokasi penyuntikan vaksin.  
Pemesanan dapat dilakukan melalui internet atau telepon.



2. Silakan menerima suntikan vaksin di lokasi yang telah dipesan.  
Harap kenakan pakaian yang memudahkan Anda membuka bahu, karena penyuntikan vaksin dilakukan di bahu.



Harap membawa dokumen berikut ke lokasi yang telah dipesan.

- Kupon vaksinasi (tiket vaksinasi)
- Tanda pengenal (Kartu domisili, paspor, dan lainnya)
- Formulir Skrining Riwayat Kesehatan



+



+



3. Penyuntikan vaksin dilakukan sebanyak 2x.

1



2



※ Penyuntikan ke-2 tetap memerlukan pemesanan.

Cara pemesanan ( ke-1, dan ke-2), serta dokumen yang dibawa ke lokasi yang telah dipesan akan berbeda tergantung lokasi tempat tinggal Anda.

Silakan membaca dengan seksama surat dari balai kota/desa.



Harap menghubungi balai kota/desa jika Anda memiliki pertanyaan.



とうきょうとたぶんかきょうせい  
ポータルサイト  
Tokyo Intercultural  
Portal Site



Daftar nomor telepon balai kota/desa, klik di sini.  
(Bahasa Jepang dasar)